

臺南市 102 年度市長盃語文競賽客家語字音字形

【四縣客語】學生組試卷

一、請寫出「」內客家語漢字之拼音，共 100 題。

題號	客家語漢字	客家語拼音	題號	客家語漢字	客家語拼音
1	「拳」頭		16	發「達」	
2	「搵」手		17	打「幫」	
3	橄欖「核」		18	「祛」把	
4	地「泥」		19	「嫩」草	
5	「閃」車		20	「瞞」目	
6	「划」龍船		21	「弓」箭	
7	「今」年		22	「衫」褲	
8	「徙」位		23	加「減」	
9	茶「壺」		24	「門」門	
10	「撥」涼		25	嘴「燥」	
11	戶「籍」		26	「捷」運	
12	學「業」		27	保「全」	
13	蛤蟆「胥」		28	豆「漿」	
14	「道」理		29	「香」菇	
15	「石」頭		30	萬事「如」意	

題號	客家語漢字	客家語拼音
31	「插」事 牯	
32	「驚」山	
33	「讀」書	
34	鳥「竇」	
35	「犯」著人	
36	利「息」	
37	諺「語」	
38	屎「朏」	
39	「凳」頭	
40	委「託」	
41	「發」夢	
42	「集」合	
43	「蜂」仔	
44	娛「樂」	
45	傷「害」	
46	「言」大	
47	「技」術	
48	「竹」殼	

題號	客家語漢字	客家語拼音
49	平「常」	
50	「伸」手	
51	「尋」頭路	
52	「吸」收	
53	「腳」跡	
54	「忍」耐	
55	犯「法」	
56	「褒」揚	
57	上「崎」	
58	「著」獎	
59	「後」生	
60	「增」光	
61	出「入」	
62	計「較」	
63	「迎」接	
64	投「降」	
65	做「伴」	
66	「錄」取	

題號	客家語漢字	客家語拼音
67	「隨」 在 你	
68	「經」 驗	
69	恁 「樣」	
70	鋼 「筆」	
71	「瓦」 屋	
72	紛 「亂」	
73	竹 「篙」	
74	有 「影」	
75	「灰」 心	
76	「摔」 玻 璃	
77	「三」 十	
78	「能」 力	
79	牛 「乳」	
80	「爆」 竹	
81	「舅」 姆	
82	「惡」 豺 豺	
83	「割」 禾	

題號	客家語漢字	客家語拼音
84	「貪」 心	
85	「出」 去	
86	「北」 極	
87	責 「問」	
88	朝 「晨」	
89	「歡」 喜	
90	烏 「青」	
91	「屋」 舍	
92	車 「輪」 仔	
93	「湊」 人	
94	「輒」 輒	
95	筆 「墨」	
96	得 「罪」 人	
97	「熱」 誠	
98	搭 「棚」	
99	眠 「床」	
100	「缺」 席	

二、請依下列詞彙中「 」內之音讀，寫出客家語漢字，共 100 題。

* 「 / 」表示不同音讀

題號	客家語拼音	客家語漢字	題號	客家語拼音	客家語漢字
1	「 con 」 qienˇ		17	「 o´ 」 ngiau	
2	「 kai´ 」 dam		18	lan´/nan´ 「 sii´ 」	
3	「 ben´ 」 gong´		19	lud 「 bud 」	
4	「 ngo 」 hi` loiˇ		20	fung´ 「 cai´ 」	
5	ji` 「 cong´ 」		21	「 gi`/gid` 」 do´	
6	o´ 「 no` 」		22	「 di´ 」 boi	
7	「 liau` 」 seu fa		23	「 qiang 」 li	
8	「 tin´ 」 tung´		24	「 ang´ 」 e`	
9	zoi 「 lab` 」 e`		25	ded` nginˇ 「 xiaɡ` 」	
10	「 kien´ 」 xi´		26	「 tu 」 se nginˇ	
11	ngiug` 「 fu´ 」		27	「 mˇ 」 he	
12	「 goˇ 」 iog e`		28	「 jien 」 cii hangˇ ca´	
13	pienˇ 「 ngiˇ 」		29	「 ag` 」 su`	
14	sang´ 「 lon` 」		30	「 tenˇ 」 nginˇ zeu`	
15	「 voˇ 」 gon`		31	「 luiˇ 」 toiˇ	
16	「 gien´ 」 teuˇ		32	「 zag` 」 ngienˇ qienˇ	

題號	客家語拼音	客家語漢字	題號	客家語拼音	客家語漢字
33	「co´」ca´		51	「biang」so	
34	dong´「giag`」		52	bau´「xiug`」	
35	「ab`」ngiug`		53	「dug`」mug`soi	
36	「ki´」den`		54	「limˇ」sui`	
37	siinˇ「jid`」		55	「bong`」fan	
38	ziin´「tiong」		56	「kiunˇ」kiam	
39	teuˇ「naˇ」		57	langˇ「sang´」	
40	soi「mug`」		58	「dam´」teuˇ	
41	「dag`」ngid`		59	tiamˇ「ban`」	
42	teuˇ「bai`」		60	mˇ「pan」ded`	
43	liong`「saˇ」		61	「kiaˇ」su`	
44	hoˇ「ba」		62	「pong´」munˇ	
45	zo「se」		63	lo`「moi」	
46	「mag」ngaˇtongˇ		64	「bang´」co`	
47	vongˇ「gieu`」		65	「gied`」sad	
48	「ien´」ga´		66	「pad`」sui`	
49	hab「zog`」		67	log ha´「za´」	
50	「gang´」tienˇ		68	「fungˇ」fa´	

題號	客家語拼音	客家語漢字	題號	客家語拼音	客家語漢字
69	「fid」 ted`		85	「giong´」 maˇ	
70	「vunˇ」 sui`		86	「zo」 teuˇ	
71	voˇ 「tangˇ」		87	「lib`」 maˇ	
72	sang´ 「tiau」		88	gui´ 「tin」	
73	ai` 「se」		89	「bi」 iu	
74	qin 「kiang」		90	「zang`」 vug`	
75	iang` 「hiong`」		91	「ba´」 zong`	
76	beu` 「ien´」		92	「hiung´」 puˇ	
77	「fo`」 fongˇ vug`		93	「tiau」 vu`	
78	「hi`」 ga		94	「ngiag`」 teuˇ	
79	conˇ 「ngiam」		95	「laiˇ」 ngiau	
80	「ma`」 nginˇ		96	am 「bu´」 teuˇ	
81	mug` 「ziib`」		97	「jiam´」 ca´	
82	「qin`」 cai`		98	「liauˇ」 nginˇ	
83	go´ 「kiug`」		99	o´ 「zo´」	
84	fa´ 「guang`」		100	xin´ 「ngiongˇ」	